



Hochleistungs-Ultraschallreinigungsgerät High-power ultrasonic cleaning unit Appareil ultrasoniques à haute puissance pour nettoyage

3 6 RK 513

für wässrige Reinigungsflüssigkeiten
for aqueous cleaning solutions
pour solutions de nettoyage aqueuses

Funkentstört und C -Kennzeichnung.
RFI-proof and marked C
Déparasité et marque C

Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001 und DIN EN 46001
Certified according to DIN EN ISO 9001 and DIN EN 46001
Certifié selon DIN EN ISO 9001 et DIN EN 46001

Anwendung: Dental-Bereich

Application: dental line

Application: appareil secteur dentaire

	Schwingwanne innen Abmessungen L × B × T	Inner tank dimensions l × w × d	Dimensions intérieures de la cuve L × l × p
RK 513:	330 × 240 × 220 mm	330 × 240 × 220 mm	330 × 240 × 220 mm
Inhalt:	17,0 Liter	Capacity: 17,0 litres	Contenu: 17,0 litres
Arbeitsfüllmenge:	12,0 Liter	Filling volume: 12,0 litres	Remplissage nécessaire de travail: 12,0 litres
<u>Ausstattung</u>			
Schwingwanne:	Edelstahl 1.4571 titanstabilisiert	Tank: stainless steel AISI 316 Ti 1.4571 titanium-stabilized	Cuve: acier inox 1.4571 stabilisé par titane
Ablauf:	Kugelhahn G 1/2, Seite links	Outlet: ball cock 1/2", left side	Vidange: robinet à boule 1/2" coté gauche
Gehäuse tropfwassergeschützt:	Edelstahl 1.4301	Housing: drip-proof stainless steel	Boîtier: acier inox protégé contre les gouttes
Schutzgrad:	IP 32	Protection grade: IP 32	Degré de protection: IP 32
Griffe:	an den Seiten	Handles: on sides	Poignées: en cotés
Schaltuhr:	1-15 min und ∞	Timer: 1-15 min and ∞	Minuterie: 1 à 15 min et ∞
<u>Technische Daten</u>			
Schwingsystem:	6 PZT-Breitstrahl-Schwingsysteme	Transducers: 6 PZT-broad beam transducers	Transducteurs: 6 PZT-trans-ducteurs à large faisceau
HF-Generator:	Überlastsicher, leistungskonstant	Generator: overload protected, constant power	Générateur: protection contre surcharge, puissance constante
Betriebsart:	Doppelhalbwelle	Operating mode: fullwave	Opération: plein onde
Betriebsfrequenz:	35 kHz, Frequenzautomatik	Frequency: 35 kHz automatic frequency control	Fréquence: 35 kHz - réglage automatique
HF-Dauer-Spitzenleistung:	2 × 600 W/Per.	Continuous HF-peak output max. 2 × 600 W/Per.	Puissance de pointe continue de HF 2 × 600 watts/période
Stromaufnahme:	1,4 A	Current consumption	Consommation de courant
Netzanschluss:	230 V~, 50/60 Hz oder 115 V~, 50/60 Hz	Mains connection	Branchement sur le secteur
Ableitstrom:	< 0,5 mA	Leakage current	Courant de fuite
Netzkabel:	steckbar, 2 m lang, mit Euroschutzstecker	Power cable 2 m, pluggable, EURO-safety connector	Cable secteur, 2 m, enfichable, EURO fiche de sûreté

Außenabmessungen L×B×H (ohne Griffe und Kugelhahn)	370 × 280 × 385 mm	Exterior dimensions l×w×h (without handles and ball cock)	Dimensions extérieures L×l×h (sans poignées et robinet à boule)
Gewicht: netto brutto	14,0 15,5	Weight kg net gross	Poids kg net brut
Verpackung L×B×H	580 × 450 × 450 mm	Cardboard box l×w×h	Boîte L×l×h
Statistische Warennummer Gerät:	8479 8998	Customs' tariff No. Unit	Tarif No. Appareil
Gerät: RK 513:	230 V~ 115 V~	Bestell-Nr./Code No./No. Code 215 215-1	Unit Appareil

Zubehör

Kassettenhalter KAH 13 235
aus Edelstahl,
zur Aufnahme von maximal
4 Kassetten bis 300×215 mm
(L×B) und max.
40 mm Höhe je Kassette

Einhängkorb K 13 222
aus Edelstahl,
250 × 190 × 50 mm,
Maschenweite 5 × 5 mm

Einhängkorb K 3 L 298
200×113×40 mm,
gelochte Edelstahlfolie Ø 4 mm

Deckel, D 513 3009
aus Edelstahl

Für die Kleinteilereinigung:

Lochdeckel DE 3 BL 308
aus Edelstahl
für 2 **Einsatzgefäße**

SD 06 Glas - 600 ml 330
EB 05 Edelstahl - 600 ml 340
PD 06 Kunststoff - 600 ml 299

Einsatzkörbe, Siebgewebe
passend in Einsatzgefäße
KD 0 Edelstahl, Ø 75 mm 370
PD 04 Kunststoff, Ø 60 mm 126

Achtung!
Keine brennbaren Chemikalien,
Säuren, Chloridionen enthaltende
Stoffe und Haushaltsreiniger
verwenden.
Reinigungsgut nicht auf den
Wannenboden legen.

Spezial-Reinigungskonzentrate TICKOPUR - STAMMOPUR Special cleaning agents TICKOPUR - STAMMOPUR Détergents spéciaux TICKOPUR - STAMMOPUR

Accessories

Container holder KAH 13
stainless steel,
for 4 instrument cassettes
max. 300×215 mm l×w and
max. 40 mm h per cassette

Insert basket K 13
stainless steel,
250 × 190 × 50 mm,
mesh size 5 × 5 mm

Insert basket K 3 L
200×113×40 mm
perforated s/s foil dia. 4 mm

Lid D 513
stainless steel

For cleaning small parts:

Positioning cover DE 3 BL
stainless steel
for 2 **beakers**

SD 06 glass - 600 ml
EB 05 stainless steel - 600 ml
PD 06 plastic - 600 ml

Inset sieve basket
Fits into beakers
KD 0 stainless steel, dia. 75 mm
PD 04 plastic, dia. 60 mm

**Caution! Do not use combustible
liquids, acids, chemicals
containing chloride ions and
household cleaners. Do not place
items on the tank bottom.**

Accessoires

porte-cassettes KAH 13
acier inox,
pour 4 cassettes jusqu'à
300×215 mm L×l et 40 mm h
par cassette

Panier d'insertion K 13
acier inox,
250 × 190 × 50 mm,
maille 5 × 5 mm

Panier d'insertion K 3 L
200×113×40 mm,
feuille acier inox perforée Ø 4 mm

Couvercle D 513
acier inox

Pour nettoyage des petites objets:

Couvercle DE 3 BL
acier inox, avec ouvertures,
pour réception de 2 **béchers**

SD 06 verre - 600 ml
EB 05 acier inox - 600 ml
PD 06 plastique - 600 ml

Panier d'insertion
pour béchers
KD 0 acier inox, Ø 75 mm
PD 04 plastique, Ø 60 mm

**Attention! Ne pas utiliser des
liquides inflammables, acides,
des produits chimiques contenant
des ions du chlorure et des
nettoyants de ménage. Ne poser
aucun objet directement sur le
fond de la cuve.**